SUPPLEMENT.

BUREAUX : rue de Chartres No 73, NOUVELLE-ORLEANS, DIMANCHE MATIN, 19 DECEMBRE 1880. Entre les rues Bienville et Conti.

Bonaparte inconnu.

Le *Gaulois* publiait l'autre jour un curieux article où il montrait qu'il s'en était fallu de bien peu qu'en Corse le futur empereur des Français, Napoléon Bonaparte, "Nabulione", la "Paille au nez", comme l'appelaient ses camarades de Brienne,—ne fut tué raide par un certain Onorato Mirelli qui lui appuya un fusil sur la tempe, et massacré, un peu plus loin, par quelques-uns de ces Mirelli qui l'accusaient d'être un traître à la patrie.

A quoi tient l'histoire ! Un doigt appuyé sur une gâchette, et le sort du monde était changé. C'est toujours l'histoire du grain de sable dont parle Pascal.

Mais ce n'est point la seule fois que Bonaparte, jeune, pauvre, ambitieux, inconnu, courut un tel danger. Je viens de lire un bien intéressant ouvrage où l'auteur, un ancien officier d'artillerie, regrette de n'avoir pas tué—en duel—Napoléon Bonaparte.

Voici comment :

Il m'a été donné de faire, ces jours-ci, la connaissance d'un livre parfaitement inconnu (et même je crois non mis dans le commerce) écrit par un père—ou plutôt par "un papa," comme la préface est signée—pour ses enfants et intitulé : "Souvenirs d'un officier royaliste," par M. de R...., ancien colonel d'artillerie.

Le volume imprimé en 1824 par A. Egron, imprimeur du duc d'Angoulême, n'a pas été, je le répète, livré au public. M. de Romain, capitaine d'artillerie, émigré, combattant de l'armée de Condé et, en 1815, de la Vendée, puis réintégré dans l'armée, mourut le 6 mars 1858. Il était comte, comme nous l'indique une notice publiée, à Angers, lors de sa mort, par M. Théodore de Quatrebarbes : "Notice sur M. le comte de Romain."

M. de Romain a eu la bonne fortune (pour nous) d'être au régiment le camarade de Bonaparte. Il l'a connu en Corse et à Valence, et il nous donne, comme on dirait aujourd'hui, sur les "agissements" du petit officier d'artillerie, des indications fort précieuses. En dépit des travaux tout à fait remarquables de Lanfrey et de M. Jung, il y a encore à écrire un "Bonaparte en Corse," un Bonaparte se mêlant à toutes ces intrigues, ces émeutes, ces révoltes qui marquèrent alors la fin de la nationalité corse.

Lorsque le régiment d'artillerie dont faisait partie M. de Romain arriva en Corse, M. de Marbœuf, gouverneur de l'île, qui venait de mourir, était remplacé par le vicomte de Barrin de la Galissonière. M. de Marbœuf avait fait beaucoup pour se concilier l'affection des Corses. Il donnait des soirées où Mme de Marbœuf se coiffait de la coiffure nationale ce qui flattait les dames du pays. M. de Romain cite parmi elles :

"Mme Buonaparte, la mère, qui disait quelques mots de français et dans laquelle M. de Marbœuf trouva une gentillesse d'esprit qu'on remarque dans le Midi chez presque toutes les femmes. Elle était jeune et un peu jolie, ce qui lui valut la faveur de faire inscrire son mari au rang des nobles sur un régistre qui fut établi pour mettre un terme aux prétentions qu'avaient à ce titre presque toutes les familles de l'île. Il s'en trouve quelques unes dont l'origine noble ne paraît pas douteuse, telles que les Colonna, les Grimaldi, les Buttafuoco, les Gaforri, etc."

Bref, grâce à cette "inscription" la famille Bonaparte prit un rang :

"Les petits garçons ne marchèrent plus pieds nus, selon l'usage du pays, et les petites filles ne furent plus chercher l'eau à la fontaine pour la rapporter sur leur tête, comme cela se pratique généralement, même par des demoiselles nobles, dont les mères n'ont pas le moyen d'avoir des servantes. Enfin, ces enfants d'un petit bourgeois corse devinrent "messieurs" et "mesdemoiselles" et obtinrent des places par la protection de M. de Marbœuf."

Le régiment d'artillerie dont M. de Romain faisait partie arriva en Corse au moment où les gens de l'île regrettaient à la fois l'ancien pavillon corse, fond blanc, portant dans le milieu une tête de Maure, qu'on arborait parfois dans les fêtes même à côté de celui de France, et, en mer, qu'on dépliait seul, et se préparaient aussi à mettre à leur chapeau la cocarde tricolore. Le Corps Royal de l'artillerie portait encore la cocarde blanche malgré la prise de la Bastille. [illegible] des Corses étonnaient un [illegible] français :

"[illegible] entretenais souvent, dit M. de [illegible] sur ce chapitre avec eux et mes [illegible] le dernier, lorsqu'en 1788, M. Buonaparte, nommé depuis peu lieutenant d'artillerie arriva en Corse pour y passer son [illegible]. Il était notre camarade. Il [illegible] nous voir tous à ce titre, et suivant l'usage, nous l'engageâmes à dîner, les uns après les autres, pour faire plus ample connaissance. Il était un peu plus jeune que moi ; son entrée dans le corps datait de deux ans après la mienne. Sa figure ne me revenait pas du tout, son caractère encore moins ; et son esprit était si sec et si sentencieux pour un jeune homme de son âge, un officier français, que je n'eus pas la pensée d'en faire jamais mon ami ; nos connaissances étaient trop peu étendues sur les gouvernements anciens et modernes, pour discuter avec lui ce sujet favori de ses conversations.

Aussi, quand je lui donnais à dîner, à mon tour, ce qui arriva trois à quatre fois cette année-là, je m'en allais aussi tôt après le café, le laissant aux prises avec un de nos capitaines, bien plus capable que moi de faire assaut avec un si vaillant champion. Mes camarades n'y voyaient comme moi que du ridicule et du pédantisme. Nous croyions même que ce ton doctoral qu'il prenait était sans conséquence, jusqu'à un certain jour, qu'il argumenta si fort sur les droits des nations en général, y faisant même figurer la sienne, "stupete, gentes!" que nous n'en revînmes pas d'étonnement, surtout lorsqu'il dit en parlant de leurs assemblées d'Etats qu'il était question de convoquer, ce que M. de Barrin cherchait à retarder, suivant en cela les errements de son prédécesseur, "qu'il était bien surprenant que M. de Barrin eût la pensée de vouloir les priver de délibérer sur leurs intérêts", ajoutant d'un ton menaçant: "M. de Barrin ne connaît pas les Corses; il verra ce qu'ils peuvent." Cette parole échappée nous donna la mesure de son caractère. Un de nos camarades lui répliqua: "Est-ce que vous useriez de votre épée contre le représentant du roi ?" Il ne répondit rien. Hélas! qui la lui avait donnée cette épée ?

"Nous nous séparâmes froidement, et c'est la dernière fois que ce ci-devant camarade, ci après empereur, me fit l'honneur de dîner avec moi."

"Buonaparte," comme l'appelle l'auteur de ces "Souvenirs," allait d'ailleurs se montrer bientôt sous un nouveau jour :

"Nous étions, dit M. de Romain, les seules troupes de France qui n'eussent pas encore arboré la cocarde tricolore; nos insulaires n'avaient pas même songé à prendre ce signe "de rébellion," mais M. Salicetti, député du tiers aux Etats-Généraux qui correspondait avec plusieurs de ses compatriotes, dont la tête était très ardente, les avait chargés de travailler les esprits dans les villes principales et de disposer le peuple corse à suivre l'exemple de celui des villes du royaume d'arborer la cocarde dite nationale et d'organiser les milices bourgeoises.

"Or, un jour on entend du bruit à Bastia, où se trouvait le régiment. M. de Romain voit défiler les Corses criant. "Viva la patria! Viva la nazione!" Et avec ces Corses des canonniers passant, bras dessus, bras dessous, et entrant au café, la cocarde tricolore à leur chapeau."

Comment tant de cocardes tricolores se trouvaient-elles là ? Qui les avait apportées ? Qui ? Bonaparte :

"M. Buonaparte, qui était arrivé depuis deux jours, sous le prétexte de voir une tante et deux cousines, se tenait derrière le rideau, et c'était lui qui faisait mouvoir, en partie, tous les ressorts de cette insurrection. Nous apprîmes, ajoute M. de Romain, qu'on avait débarqué, le samedi soir, deux malles venant de Livourne, toutes remplies de cocardes...... Cet officier d'artillerie, qui venait d'être le témoin de la façon dont cela se passait en France, avait été bien aise de profiter de son semestre pour styler ses compatriotes dans la marche indiquée sourdement pour parvenir au grand œuvre,—le renversement du trône.

"Ce cher camarade se garda bien de venir nous voir, de nous demander à dîner, comme l'année précédente, et de fraterniser avec nous. J'avais heureusement, dans cette île, un autre camarade, également officier d'artillerie (c'étaient les deux seuls Corses qui servissent alors dans cette armée ;) il s'appelait de Massoni... C'était un contraste singulier avec Buonaparte ; j'en avais souvent fait la remarque."

Ce M. de Massoni était dévoué à la cause royale, et M. de Romain s'écrie avec regret :

—Je me suis pourtant battu avec celui de ces deux insulaires qui était royaliste !

M. de Massoni lui donna même un coup d'épée dans le bras, qui le fit saigner très fort.

"Pourquoi, s'écrie l'auteur des "Souvenirs d'un officier royaliste," ne me suis-je par trouvé en opposition aussi directe avec son compatriote, le second artilleur! Le hasard ou l'adresse m'aurait peut-être mieux servi, et il eût été possible que j'eusse délivré mon pays d'un homme qui devait plus tard lui faire bien du mal."

C'est ici le cas de répéter : A quoi tient l'histoire !

JULES CLARETIE.

L'ANGLAIS DE GARIBALDI.

Le correspondant anglais du *Figaro* annonçait hier la mort du colonel Peard, un excentrique aussi connu en Italie qu'en Angleterre, sous le nom de *l'Anglais de Garibaldi*, et qui fit, avec ce dernier, l'expédition de Sicile.

Cet original a inspiré à Alexandre Dumas, quelques pages charmantes de verve et d'esprit. Nous les trouvons dans le volume des *Causeries*, chez Calmann Lévy.

C'est à Milan que je fis pour la première fois sa connaissance. Je soupais à l'hôtel Royal, en compagnie du général Türr et du comte Teleki; nous allions nous mettre à table, lorsque le valet de chambre de Teleki, lui dit ?

—Monsieur le Comte, l'Anglais est arrivé.

Teleki poussa une exclamation de joie. Je me permis alors de demander à Teleki:

—Mon cher Teleki, quelle nouvelle vous rend donc si joyeux ?

—Mon cher ami, me dit-il, vous avez une chance.

—Laquelle ?

—L'Anglais est arrivé.

—Ah! ah! j'ai entendu dire quelquefois: "Les Anglais sont arrivés;" mais c'est la première fois que j'entends annoncer cette nouvelle-là au singulier; faites-moi le plaisir de me dire quel est l'Anglais qui est arrivé.

—L'Anglais de Garibaldi.

Ce fut à mon tour de pousser un cri de joie.

—Pas possible! répondis-je.

Nous entrâmes. L'Anglais de Garibaldi nous attendait en effet.

Je vis un homme grand, sec, avec des yeux magnifiques, étincelants, sous un front découvert et agrandi par des cheveux rejetés en arrière; sa barbe grisonnante, mais où le blanc commençait à l'emporter, tombait jusque sur sa poitrine. Il pouvait avoir de cinquante-huit à soixante ans.

—Sir John-Williams Peard, dit Teleki, j'ai l'honneur de vous présenter mon ami Alexandre Dumas. Mon cher Dumas, je vous présente sir John-Williams Peard.

Nous nous inclinâmes, sir John et moi.

—Quelle bonne fortune vous amène ? demanda Teleki.

—J'ai appris, dit sir John, que Garibaldi, était à Milan, et je suis venu tout exprès de Florence pour lui serrer la main; or, comme je ne puis partir que demain pour Fino, j'ai eu l'honneur de venir passer ma soirée avec vous.

—Bonne idée! Vous soupez avec nous ?

—Volontiers.

Nous nous mîmes à table.

On soupa comme on soupe en Italie c'est-à-dire abominablement.

Maintenant, je vais vous dire ce que c'est que l'Anglais de Garibaldi.

Au moment d'entrer en campagne, Garibaldi vit venir à lui un Anglais. J'ai essayé de vous le peindre; vous le connaissez.

Il avait, de plus, un chapeau à grands bords, doublé de vert par devant, pour ménager sa vue; il portait une cartouchière garnie de cartouches et un immense binocle de spectacle.

Son costume de campagne était complété par une excellente carabine à deux coups.

—Le général Garibaldi ? demanda-t-il.

—C'est moi, répondit Garibaldi assez brusquement; que me voulez-vous ?

—Je suis sir John-Williams Peard.

—Après ?

—Et je viens vous demander la faveur de servir sous vos ordres.

Garibaldi regarda sa recrue.

—Hum! dit-il, servir sous mes ordres; vous savez à quoi l'on s'engage en servant sous mes ordres ?

—Non; mais, si vous voulez bien me le dire, je le saurai.

—Pas de paye.

—Cela m'est égal, je suis riche.

—Dix lieues à faire par jour, l'un dans l'autre.

—J'ai bon jarret.

—Des coups de fusil tous les jours.

—C'est cela que je viens chercher.

—Une obéissance absolue à mes ordres.

—Hum!

—Vous le voyez bien, cela ne vous convient pas.

—J'aimerais mieux me battre à ma manière.

—Quelle est votre manière ?

—Je suis bon chasseur.

—Ah!

—Je tire très bien.

—Après ?

—Je voudrais me battre avec vos tirailleurs.

—Eh bien, soit! vous vous battrez avec mes tirailleurs.

—Je voudrais aussi garder mon costume, qui m'est bien commode.

—Vous le garderez.

—Je voudrais encore....

—Ah! ma foi, vous voulez trop de choses, dit Garibaldi impatienté; si j'avais été aussi exigeant que vous avec M. de La Marmora, je ne serais jamais entré en campagne.

—C'est bien, dit sir John, je me battrai pour mon compte.

—Battez-vous pour votre compte, vous avez raison, ce sera mieux.

Sir John salua Garibaldi, et Garibaldi salua sir John.

Le lendemain eut lieu le combat de Varèse; Garibaldi lança ses tirailleurs en avant; mais, quelque hâte qu'ils eussent mise à attaquer l'ennemi, ils trouvèrent déjà sir John aux prises avec lui.

Sir John, comme il l'avait dit, avait déclaré la guerre à l'Autriche et se battait pour son compte.

Non seulement il se battait pour son compte, mais encore il se battait à sa manière.

Il était debout sans perdre un pouce de sa grande taille, sans garantir un coin de son grand corps.

Il ne s'inquiétait pas plus des balles et des boulets que si c'étaient des moustiques ou des abeilles.

Il visait aussi tranquillement que s'il eût été à l'affût, lâchait son coup de fusil, posait sa carabine contre son pied, prenait son binocle mis au point, regardait pour voir l'effet de son coup, faisait un mouvement de tête négatif ou approbatif, selon qu'il était mécontent ou satisfait, rechargeait son fusil, visait de nouveau, faisait feu, reprenait son binocle, et témoignait de nouveau son mécontentement ou sa satisfaction.

L'ennemi en fuite, Garibaldi, maître comme toujours du champ de bataille, sir John ne s'occupa plus que de chercher ses morts et ses blessés, qu'il connaissait parfaitement, comme, en battue, le chasseur reconnaît les lièvres qu'il a tués roide ou blessés seulement.

Ses morts et ses blessés reconnus, les uns et les autres portés sur son calepin, l'Anglais se mit à poursuivre les Autrichiens, et avec ses longues jambes eut bientôt rejoint les meilleurs marcheurs. Garibaldi le laissa tirailler ainsi deux ou trois fois à sa guise et sans avoir l'air de faire attention à lui. Mais, comme, avant tout, Garibaldi aime les braves, il s'arrêta, il alla droit à l'Anglais, et, au beau milieu du feu :

—Sir John, lui dit-il, je vous fais mon compliment, vous êtes un brave

—Je le sais bien, dit l'Anglais.

—Et, de plus, vous êtes mon ami.

—Ah! ceci, dit sir John, je ne le savais pas, et je vous suis bien reconnaissant.... Mais pardon, il y a là un diable d'Autrichien qui me tire l'œil.

Sir John porta sa carabine à son épaule, et l'Autrichien qui lui tirait l'œil, atteint en pleine poitrine, fit trois pas en avant et tomba sur le nez.

Sir John prit son binocle, examina son Autrichien, fit un signe de satisfaction, et, se tournant vers le général :

—Bonjour, général, dit-il en lui tendant la main ; votre santé est bonne aujourd'hui ?

Depuis ce jour-là, on n'appelle plus sir John-Williams Peard que *l'Anglais de Garibaldi*.

ALEXANDRE DUMAS.

National Surgical Institute.—Un chirurgien de cet Institut si bien connu, accompagné de quelques assistants, fait maintenant sa visite annuelle à la Nouvelle-Orléans et est descendu à l'Hôtel St-Charles.

Les personnes ayant besoin de son ministère pour les cas de chirurgie et autres feront bien de s'adresser à lui tout de suite, afin d'avoir le bénéfice de toute la durée de son séjour.

L'Institut, dans sa spécialité, est sans rival. Pour de plus amples renseignements s'adresser au "National Surgical Institute," Atlanta, Ga.

Nous donnons ci-dessous, avec permission, quelque références ; des centaines pourraient être produites : Mme V. O'Keefe, Frank Vatter, S. E. Rundle, Capt. J. W. Tobin, Anthony Baehr, Morris Fahnestock.

De la Nlle-Orléans à Washington.—La direction de la grande voie 'Pan-Handle and Pennsylvania' a placé sur cette ligne des wagons-dortoirs qui vont tous les jours, sans changement ni temps d'arrêt, de Cincinnati et de Columbus, Ohio, à Baltimore et à Washington, arrivent dans ces dernières villes le matin, ce qui permet aux voyageurs de déjeuner et de faire leur toilette avant les heures d'affaires.

Le "Pan-Handle and Pennsylvania" est à double et triple voie empierrée; chaque train est accompagné d'un wagon-restaurant où se confectionnent d'excellents menus; les voitures sont propres, élégantes et confortables. Quant au pays que l'on traverse, il est tout simplement admirable. De fait, la ligne de railways dont nous parlons n'a pas d'égale aux Etats-Unis, et les voyageurs n'ont jamais à descendre d'un train. Pour de plus amples renseignements, s'adresser au Col. W. M. Wallington, agent-général dans le Sud, au bureau des chemins de fer, coin Camp et Commune, et, à Cincinnati, au Col. Sidney B. Jones, agent général pour les passagers.

(Semer pour récolter.)

Qu'est-ce que c'est que Pearline ? C'est une question qu'on peut voir affichée dans tous les quartiers de la ville et qui se trouve être une nouvelle composition qui diminue d'une manière étonnante le travail pénible et la corvée du blanchissage. Le fabricant, James Pyle, de New York, en a envoyé une grande quantité en cette ville et en a fait remettre gratuitement un échantillon dans chaque maison, donnant ainsi à chaque ménagère le moyen de la mettre à l'épreuve, et si l'article est en effet à la hauteur des recommandations, il fera sans doute une riche moisson quand le moment sera venu.

Tally ho! de $4 50 chez Levy à un et deux chevaux ; grand assortiment chez Levy, No 22 rue Baronne, Grunewald Hall

Liste complète des navires dans le Port de la Nlle-Orléans

Comprenant les noms des navires et de leurs capitaines, ceux des consignataires, avec indication du tonnage, du mouillage et de la destination.

STEAMERS.

Alexandre Bixio Fr, 2189 Prado pour le Havre 2e dist, L Grand
Amazonense Ang, 1865 Holgate pour Liverpool 44 4e dist, Lucas E Moore &co
Buenaventura Esp, 1786 Longa pour Liverpool 14 1er dist, Avendano Bros
Buteshire Ang, 1355 Robenson pour Liverpool 39 1er dist, Forstall, Ross & Clayton
Commander Ang, 1580 Ellis pour Liverpool 10 2e dist, Lucas E Moore &co
Cosmo, Aug, 1545 Peacock, Liverpool, 43 4e dist, Hall & Vaughan
Chase Am, 576 Peterson pour Key West 13 1er dist, R B Post & Son
Cadiz, Esp, 2690 Echiela, Liverpool 13 1er dist, Avendano & Bros
Cydonia Ang, 1993 Brooks pour Liverpool Pointe, A K Miller & Co
Cyphrenes Ang, 1975 Shields pour Liverpool 42 4e dist, Hall & Vaughan
Cyprus, Ang, 1911, Waters, Brême, 20, 2e dist, Forstall Ross & Clayton
European Ang, 2708 Simpson pour—— Elevator, Hall & Vaughan
Elli Knight Am, 298 McKay pour Key West 12 1er dist, R B Post & Son
Genl Whitney Am, 1849 Coleman pour New York, Alger, C A Whitney &co
Hudson Am, 1873, Freeman pour New York, 2e dist, A Moulton
Henry Anning, Ang, 1647, Bolton, pour Liverpool 41 4e dist, Hall & Vaughan
Historian Ang, 1830 Lang pour Liverpool, 10 2e dist, Lucas E Moore &co
Laleham Ang 2000 Reynolds pour Anvers 43 4e dist, C J Sheppard &co
Marcia Ang, 1641 Evans pour Revel, 14 1er dist, Louis Ranger &co
Margaret Am, 508 Otteson pour les Ports de la Floride, 2 1er dist, I K Roberts
Scindia Ang 2204 Windham pour ——14 1er dist A K Miller &co
Wanderer Am, 531 Leitch pour Belize 14 2e dist, Macheca Bros

NAVIRES.

Adorna, All, 1460 Ballehr pour Liverpool 22 1er dist, A K Miller &co
Alexander Am, 1229 Cotton pour Liverpool, 40 3d dist Lovell & Bailey
Andrew Jackson Am, 1139 Bartlett pour Liverpool 35 1er dist Lovell & Bailey
Carl All, 1130 Hashagen pour Brême, 22 1er dist A K Miller &co
Caledonia Am, 1179 Potter pour le Havre, 36 1er dist Silas Weeks &co
Crescent City Am 1205 Kelly pour le Havre, 28 3e dist Silas Weeks &co
Constantia All, 1189 Kuhlken pour Brême, 20 1er dist E F Stockmeyer &co
Cromwell Am, 891 Barstow pour le Havre, 20 1er dist Lovell & Bailey
Charlie Baker, Ang, 1104, Hilton, Liverpool, 32 1er dist, De Wolf & Hammond
Dreadnought, Ang, 1531, Burtis —— 5e rue, capitaine
Doris All, 1190 Herboth pour le Havre, 30 3e dist, C Kramer
Erminia J Aut, 979 Martinolich pour le Havre 25 3e dist, Masich & Cosulich
Edgar Ang, 1117 Crosby pour Liverpool 18 1er dist, Northon & Bell
Eagle Ang, 1770 Jones pour Liverpool 19 1er dist, A K Miller &co
Empire of Peace, Ang, 1549, King pour Liverpool, 7e rue, DeWolf & Hammond
Eliza A Kenny Ang, 1060 Brooks pour Liverpool 18 1er dist, Hall & Vaughan
Ella S Thayer Am, 1098 Fulton pour Liverpool 36 1er dist Silas Weeks &co
Geo A Holt Fr, ——Norton——Pointe, Hall & Vaughan
Gustav & Oscar All, 1380 Hartmann pour—— 20 1er dist, A K Miller &co
Holden, Nor, 775 Jorgensen pour Liverpool, 3e dist, Robt Oerlein
Hercules, Norv, 1155, Neilson, pour le Havre 37 3e dist, Robt Oerlein
John Watt Am, 1166 Sweetser pour Liverpool, 29 1er dist, Norton & Bell
Lady Rowena Ang, 1181 Johnston pour Liverpool 6e rue, T & G Forwood
Lizzie Burrill Ang, 1207 Murrill pour Liverpool 30 3e dist, Norton & Bell
Northampton Am, 1131 Johnson pour Liverpool 35 1er dist, Silas, Weeks & Co
Palme All, 1114 Kruse pour le Havre 29 3e dist, A K Miller &co
Pleiades, Aus, 1220 Chase pour——Pointe, capitaine
Scioto Ang 855 Flowers pour——36 1er dist capitaine
Scotia, Am, 1172, Olivier pour—— 3e rue, Silas Weeks &co
Screamer, Am, 1203, Cousins, pour——rue 4e Norton & Bell
Stowell Brown Ang, 1419 Wadman pour Liverpool Pointe, DeWolf & Hammond
Warsaw Ang, 1360 Brady pour Liverpool 3e rue Silas Weeks &co
Walter D Wallett Ang, 1451 Hatfield pour Liverpool 27 3e dist Hall & Vaughan
Western Empire Am, 1399 Grozier pour —— 3e rue, capitaine

BARQUES.

Alberto Ital, 386 Scognamiglio pour——Pointe, capitaine
Albert Shultz Am, 498 Leppert——Pic Tier Shultz &co
Alma, Nor, 481 Waxholth, Malaga, 2e dist Robt Oerlein
Advice, Ang, 1261, Vincent, Liverpool, 4e rue, Moir Duckworth &co
Amor, Ital, 712, Krall, Havre, 25 2e dist, Masich & Cosulich
Aurora, Ital, 561, Janarino, pour la Méditerranée 8e rue, Robt Oerlein
Aspatogan Ang, 880 Forbes pour Liverpool 18 1er dist, De Wolf&Hammond
Annie Burrill Ang, 917 Murphy pour le Havre 30 3e dist, Norton & Bell
Antonio Esp, 455 Alsena pour Barcelone 7e rue D Fatjo &co
Berville Fr, 488, Le Provost pour le Havre 25 3e dist, P Poutz & Son
Cattarina Cace, Ital, 695 Ruggirio pour—— 32 1er dist, Masich & Cosulich
Cattarina Doge, Ital 901 Pisani pour le Havre 31 1er dist, R Y Hopkins
Cap Nor, 628 Christensen pour Brême, 27 3e dist, Forstall Ross & Clayton
Colin E McNeil Am, 486 Crowell pour ——rue Philip, Norton & Bell
Caleb Nor, 519 Jobsen pour —— 29 1er dist, au capitaine
Chloe Ang, 457 Collin pour U Kingdom Gretna, Fosdick & Blankensteiner
Douglas Campbell Ang, 870 Wyman pour—— 21 1er dist. Hall & Vaughan
Diamant, All, 1207, Lankenau, pour——, 21 1er dist, A K Miller &co
Ercola Ital, 544 Cacace pour —— Freetown, capitaine
Eidsiva Nor, 477 Gundersen pour le Continent, Pointe, Masich & Cosulich
Erna Nor, 502 Ashjornsen pour Liverpool 32 3e dist, Forstall Ross & Clayton
Francesca G Ital, 875 Goriola pour —— 2e rue A K Miller &co
Filippo Padre, Ital, 538 Costa pour le Continent Freetown, Chas H Haynes
Fylgia Nor, 575 Jensen pour——Pointe, Rob Oerlein
G J Babe Esp, 555 Fernandes pour Barcelone 17 2e dist, G Corral &co
Gentori Tarabochia, Aut, 770 Tarabochia pour —— Pointe, A K Miller &co
Grad Senj, Aut., 623 Duimiok, pour —— Freetown, A K Miller &co
Giove Ital, 558 Yustayino pour U Kingdom Gretna, Robt Oerlein
Geo Mills Ang, 838 Woodruff pour Kingdom Gretna, De Wolf & Hammond
H D Brookman Am, 688 Pettigrew pour—— 3e rue, capitaine
Hilda Suède, 495 Landgren, pour U Kingdom Alger, Robt Oerlein
Helen Angier Am, 654 Grey pour —— 34 1er dist, Lovell & Bailey
Kathinka All, 1232 Rossini pour le Havre 28 2e dist, A K Miller &co
Louisiana Ital, 672 Gandolfo pour Gênes 2e dist, L Delery
Luigia V Ital, 580 Volpe pour —— Gretna, A K Miller &co
Leopold et Marie Fr, 470 Lescalles pour Havre Gretna, Forstall Ross & Clayton
Louisa et Georgine All, 355 Meir pour Amsterdam 40 3e dist, Masich & Cosulich
Lino Aut, ——Bussanich pour——Pointe, capitaine
Medbor Nor, 454 Jensen pour —— 40 4e dist, Robt Oerlein
Matsura, Ang, 1194 Ericksen pour Brême, 6e rue, Forstall Ross & Clayton
Maria Stoneman Ang, 988 Baker pour le Havre, 27 3e dist, Norton & Bell
Marie Aust, ——Dement pour——Pointe, capitaine
Oasen Ang 60 Williams pour le Continent Gretna, DeWolf & Hammond
Otua, Norv, 496 Falck, pour U Kingdom 16 1er dist Robt Oerlein
Ons, Ang, —— Clay pour le Continent, Gretna, DeWolf & Hammond
Preciosa Nor, 824 Jacobsen pour Havre 31 3me dist, Robt Oerlein
P C Merryman, Am, 923, Young pour Boston 27 1er dist, Lucas E Moore &co
Pentida Ital, 615 Rollo pour——Pointe, capitaine
Proteus Am, 648 Beattie pour——14 1er dist, au capitaine
Proto, Aut, 548 Raimondi pour Liverpool 2e dist, Masich & Cosulich
Padosa, Am, 674 Viecrina pour le Havre 16 2e dist, Masich & Consulich
Persia Ang, 1774 Storkey pour Liverpool, Pointe, Forstall, Ross & Clayton
Prince Charlie Ang, 1370 Hawkins pour Liverpool 1re rue, Hall & Vaughan
Peruana Ang, 442 Freckson pour U Kingdom Gretna, Fosdick & Blankensteiner
Queen of Nations Ang, 1462 Edwards Liverpool 27 3e dist, Lucas E Moore &co
Reno, Aut, 472, Stefanovich, U Kingdom, Gretna, Masich & Cosulich
Rosario Esp, 234 Roi pour Malaga rue Philip, D Fatjo &co
Rosina Aut, 522 Tonette pour —— Pointe, A K Miller &co
Sylfid Suéd, 219 Ohlsen pour —— 10 1er dist, Robt Oerlein
Tancook Ang, 928, Robbins pour Liverpool, 21 1er dist, De Wolf & Hammond
Teresina, Ital, 621 Lobrrao pour——15 1er dist, capitaine
Timour Ang, 1331 Milne pour——31 1er dist, DeWolf & Hammond
Veloce Fr, 372 Napoléon pour la Méditerranée Gretna, W H Whitney
Vesta Nor, 394 Eide pour——16 1er dist, Robt Oerlein
Wimmera Ang, 978 Duncan, pour Liverpool 31 1er dist, DeWolf & Hammond
Wyoming Am, 912 Mitchell pour—— 2e rue, A K Miller & Co
Zeffiro, Esp, 598 Russo pour l'Espagne, rue Philip, Bassetti & Xiques

BRICKS.

Carrie Bertha Am, 487 Hall pour Boston, 27 1er dist, Lucas E Moore & Co
John Welsh Jr Am, 316 Armstrong pour ——, 16, 1er dist, capitaine
Julieta Esp, 104 Abril pour Barcelone 18, 2e dist, D Fatjo & Co
Laura Cassas II, 315 Expovito pour Séville 33 1er dist, Jos Kelley
Maria Esp, 286 Seat pour Barcelone 18 2e dist, D Fatjo & Co

GOELETTES.

Daisy E Parkhurst, Am, 360 Hooper pour Baltimore Pic Tier, E A Yorke
E V Olive Ang, 40 Krabel pour —— Pic Tier, G W Rueff
J G Whipple Am, 88 Fronty pour —— Pic Tier, au capitaine
Vernal Am, 149 Huntermann pour Bay Island, P T J P Macheca
Jennie Wood Ang, 120 Scriever pour Bays Islands Pic Tier, S Oteri & Bro
John Atwood Am, 109 Davidson pour Bays Islands, Pic Tier, Macheca Bros
R B Locke, Am, 66 Keache pour la Passe Sabine Pic Tier, G Grande
Susan Scranton, Am, 108, Clark, Bay Islands, Pic Tier, Chas H Schenck
Storm King Am Eden pour Bay Island Pic Tier, E Pilsbury
Wm E Clowes, Am, 571, Dickinson pour —— 10 2e dist, E A Yorke

LISTE DE NAVIRES
En partance pour la Nouvelle-Orléans

NEW YORK.
Steamship Louisiana, Gager .... parti 11 déc
Steamship Algiers Hawthorn .... parti 11 déc
PHILADELPHIE
Tugboat W M Wood, Halbrich, expédié 6 déc
Brick Annie Batchelder, Steelman, expédié 1 déc
BOSTON
Brick Annie & Lily Graham en chargement 4 déc
Barque Gem, Richardson —— expédiée 6 déc
Brick Chas Dennis Cormacton, expédié 9 déc
Goelette Nellie Baker, Otis, expédiée 23 nov
TABLE BAY
Barque Isaac, Vicourich .... parti 29 oct
Barque Libero, Gilletich .... partie 22 nov
LIVERPOOL
Steamship Explorer, Williamson .... parti 1 déc
Steamship Olap Bal .... parti 25 nov
Steamship Vindolano, Harrison .... parti 27 nov
Steamship Diadem .... parti 9 déc
Steamship Mississippi Gibson .... parti 12 nov
Navire Zouave Sope .... parti 12 déc
Navire Tasmanian Solis .... parti 16 oct
Barque Regent, Treadock .... expédiée 22 nov
Barque Clarisa, Sanders .... partie 6 déc
Barque St George, Byal .... partie 19 oct
Barque Vancouver Jones en chargement 7 oct
LONDRES
Navire Nina, Mickelsen .... parti 8 oct
Barque Larnica Sinclair en chargement 25 nov
NEWPORT
Steamship Ben Cruachan —— .... parti 8 nov
Steamship Cydonia, Brooks .... expédié 7 nov
DUBLIN
Navire British Queen, Ellis .... parti 13 oct
Navire Shelburn, Murphy .... parti 10 déc
PENARTH
Steamship Avondale .... parti 2 déc
GREENOCK
Navire Mount Pleasant, Wallace .... parti 2 nov
MIDDLESBORO
Navire Leviathan Morfeld .... parti 6 nov
SOUTHAMPTON
Barque Timour, Milne .... partie 3 oct
GLOUCESTER
Barque Zacharia Lindoberg en chargement 21 oct
HULL ANG.
Navire Leviathan Morfeld .... parti 6 nov
Navire Antelope, Cheney .... parti 7 nov
Navire Pleiades, Chase .... parti 20 oct
PLYMOUTH
Barque Asra, Hodge .... partie 19 sept
BELFAST
Navire Warsaw, Brady .... parti 13 oct
LONDONDERRY
Barque Champion, Moses .... parti 30 nov
Barque Owenoe, Cassid .... partie 19 oct
BRISTOL
Barque Protector Gundersen .... parti 13 nov
SHARPNESS
Barque Sodich .... partie 18 oct
ABERDEEN
Barque Industrie Sodich .... parti 18 oct
PORT GLASGOW
Navire Mount Pleasant Guthrie .... partie 1 nov
CORK
Navire Coshier, Telfer .... parti 29 nov
ROTTERDAM
Barque Johanne Marie Jaborg .... partie 3 déc
SHIELDS
Steamship Amaryllis, Blagburn .... parti 1er déc
CARDIFF
Steamship Widdrington .... parti 22 nov
Navire Widdington .... partie 2 nov
Barque Themis .... expédiée 15 nov
ASPINWALL
Goelette Jessie, Mitchell .... partie 24 nov
ANVERS
Navire Annie Fish, Hoffner .... parti 28 nov
HAVRE
Steamship Topaze Corfield .... parti 27 nov
Navire Algoma, Groves .... parti 11 oct
Navire Nundnam Dormio, Cousins .... parti 16 sept
Barque Albert, Anderson .... partie 8 nov
BORDEAUX.
Barque Aurora, Neyglick .... partie
Barque Oasen, Williams .... partie 27
Barque Alphonse et Marie No 2, Privat .... partie 11 nov
Barque Evening Star, Natvig .... partie 2 sept
MARSEILLE
Steamship Provincia, Creizet .... parti 7 sept
Barque Peru, Skoldegeant .... parti 1 déc
Barque Maria Celesta, Schiarno .... partie 22 nov
Barque Rachel, Cassendrich .... partie 19 nov
Barque Marie Clieata, Schiano .... partie 22 nov
Barque Giuelco-e-Clemanza, Assaute .... partie 5 nov
Barque Artacand, Menchille .... partie 26 nov
Barque Madawaska, Saurencas .... partie 10 nov
ROUEN.
Barque Julia, Pedersen .... expédiée 1 déc
Barque Annie Burr, Byrne .... partie 4 déc
Barque Francis Herbert, —— .... partie 26 sept
Barque Norman —— .... partie 26 sept
DUNQUERQUE
Barque Leonida, Risso .... partie 8 oc
ALGER
Barque Remus, Lundeguard .... partie 17 nov
CETTE
Barque Mustang, Berkeland .... partie 30 nov
Barque Atlantique Belgaud .... partie 11 sept
ST NAZAIRE
Barque Scots Bay, Murray .... partie 11 oct
BREME
Steamship Braunschweig, Hoffman, parti 24 nov
Navire Constantia, Kuehlken .... parti 5 sept
Barque Senator Iken, Lens .... parti 5 oct
Barque Freidhandel, Wacter, en chargement 22 nov
HAMBOURG
Navire Forest Rights, Murphy .... parti 29 nov
Barque Aurora, Andersen en chargement 10 nov
GEESTEMUNDE
Barque Henry, Fischer .... partie 20 nov
CADIZ
Barque Ceres, Henderson .... partie 2 oct
ULLOA
Navire Nawahl, Weston .... parti 8 nov
LISBONNE
Barque Guiseppina & Vincenza, Scatiola, partie 23 nov
Barque Giulio, Paolillo .... partie 21 nov
Barque Aurora, Jaccarino .... partie 19 oct
Barque Samuel, Flagstad .... partie 20 oct
Barque Ercole, Cacace .... partie 4 nov
SEVILLE
Barque Esmeralda Leudt .... partie 7 nov
Barque Nannie T Bell, Fitts .... partie 19 oct
BARCELONE
Barque Rosita Parello .... partie 6 nov
Barque Maria, Canal .... partie 14 oct
PALERME
Barque Amati Figli, Guletta .... expédiée 6 nov
GENES
Steamship Alsatian .... parti 5 oct
Navire Aurora J, Ivancich .... parti 20 oc
Barque Giuseppe Lanata Frassinett, partie 9 nov
TRIESTE
Navire Marcia C Day, Ross .... parti 8 oct
RIO DE JANEIRO
Navire King Cenric, Bessl .... parti 27 sept
Brick Leader, Dale .... parti 5 nov
BONESS
Navire Racehorse, Peterson .... parti 25 nov

Mme BONOMO, sage-femme, et médecin pour dames, 140 St Louis et 101 Bourgogne se recommande pour toutes les maladies de femmes et comme sage-femme. Elle promet une guérison assurée pour toutes les maladies, telles que douleur à la matrice, dentition difficile chez les enfants, les vers chez les femmes et les enfants, les plaies aux jambes. Chambres pour les dames sur le point d'accoucher, avec un bon traitement et à des prix en rapport avec les temps. Visible à toute heure. Exerçant sa profession depuis 25 ans, elle se recommande au public. 16 déc—1 ae

JULES MANAUD,

Marchand de vins et de liqueurs au détail.

No 244 1/2 rue Poydras, coin Rempart

A vendre au détail :

5000 gallons Vin de Californie rouge, blanc et doux.

	gallon.
50 barriques Vin de B. P. Bordeaux à	$1 00
Californie Zinfandel No 1	80
" " No 2	70
Claret	60
Vin blanc, Gutedel	1 00
Riesling	90
Hock	75

Vin pour famille à $2,50 la douzaine. Vin du Rhin, Fruits au jus, à l'eau-de-vie, &c. Angélica, Muscat, Sherry, Port Wine, Catawba, Cognac, à des prix modérés. Livraison à domicile sans frais.

26 juin—1 an.

PROCLAMATION

DU ROI DU CARNAVAL.

EDIT XLIV.

A TOUS PRESENTS, SALUT.

NOUS rappelant avec gratitude la reconnaissance spontanée accordée à notre autorité, et les fêtes brillantes organisées pour notre règne joyeux, nous nous adressons de nouveau à nos loyaux sujets de la Nlle-Orléans, la Cité Reine du Sud, notre capitale bien aimée, et, afin que tout soit prêt pour notre arrivée, nous ordonnons que

LE MARDI-GRAS,

1er jour de mars 1881, connu comme notre grand jour de fête, à nous **Rex, Roi du Carnaval**, sera observé avec une pompe et un éclat inusités, et que tous ceux qui doivent allégeance à Notre Maison, s'appliqueront à en faire une époque de liesse pour nos fidèles sujets et tous les étrangers qui visiteront à ce moment notre Capitale Royale. A cette fin, nous ordonnons et décrétons :

I. Que toutes les voies de transport existant dans notre Royal Domaine promulguent immédiatement un tarif de prix réduit au profit de ceux de nos loyaux sujets qui désireront visiter ce jour-là notre Capitale Royale.

II. Que, afin de témoigner leur loyauté à notre Très Auguste Personne et de l'honorer à l'occasion de notre entrée triomphale dans la Capitale, tous les loyaux sujets qui y résident devront se constituer en corps organisés et se rapporter promptement au **Département de la Guerre**, pour recevoir leurs instructions.

III. Que, pour reconnaître l'obéissance spontanée et implicite avec laquelle ils accueillent nos ordres royaux, nos loyaux sujets sont affranchis de toute allégeance vis à vis de tout autre pouvoir, et que tous les édifices publics et maisons d'affaires seront fermés.

IV. La renommée acquise à nos fêtes s'étant répandue partout à l'étranger, [illegible] d'illustres [illegible] organisées [illegible] notre intention de prendre part aux réjouissances du jour. Nous adressons donc à tous ceux [illegible] hors de notre Royaume, protégés par notre royal étendard pourpre, vert et or, l'invitation cordiale de visiter notre brillante Capitale le jour de **Mardi-Gras**; nous leur promettons une cordiale bienvenue et cette Hospitalité généreuse qui distingue nos excellents sujets de la ville du Croissant.

V. Nous sommes heureux de savoir que notre peuple, dans tout l'Etat, a joui des bienfaits de la paix et de la santé, que les récoltes ont été abondantes, que toutes les branches de l'industrie et du commerce sont en voie de progrès. Nous espérons que la richesse et la puissance de ceux que nous aimons tant s'accroîtront chaque année et leur permettront de célébrer avec encore plus d'éclat la visite annuelle que nous faisons à leur belle ville. DIEU SAUVE LE ROI.

Donné sous notre signature et notre sceau à notre **Palais de l'Eléphant Blanc**, en notre ville de **Samarcand**, ce 10e jour d'octobre 1880, et le mille neuvième de notre Règne.

Par le Roi lui même,

REX.

Témoin BATHURST, Grand Chambellan.

Palais du Carnaval, Nlle Orléans, 29 octobre 1880.

Adresser toutes les communications officielles à BATHURST, Post Office Drawer 122, New Orleans. La 5 déc—1ct tous les 2 jours.

State National Bank of New Orleans, Nlle-Orléans 15 décembre 1880.—L'élection annuelle des Directeurs pour l'année 1881 aura lieu au local de cette banque le **1ER MARDI** de janvier 1881 (11), de 10 heures du matin à 2 heures de l'après midi.
J. B. JARREAU, Caissier par interim.
15 décem—40 j

Compagnie d'Assurance "Home" Nlle Orléans 15 décembre 1880.—Avis est donné aux actionnaires de cette compagnie qu'une élection de douze directeurs, pour servir l'année suivante, aura lieu aux bureaux de la compagnie **LUNDI, 3 janvier 1881, de midi à deux heures** de l'après midi.
CHAS. LeSASSIER, Secrétaire.
16déc—au 3 janv

Banque Nationale Mutuelle.—Nlle-Orléans 11 décembre 1880.—L'élection annuelle de Directeurs pour l'année courante sera tenue dans le local de la Banque 100 rue du Canal, **MARDI, 11 janvier 1881, de 10 h. du matin à 2 h.** de l'après midi.
JOSEPH MITCHEL, Caissier.
14déc—1m

AVIS.—Une assemblée des actionnaires de la Compagnie d'Assurance Hope de la Nouvelle-Orléans aura lieu au Bureau de la Compagnie No 27 rue du Camp LUNDI 20 décembre 1880 de midi à deux heures, afin de voter sur certain amendement à la charte, approuvé et recommandé par la direction
LOUIS BARNETT, Secrétaire.
16 nov—1 mois

Banque du peuple de la Nouvelle-Orléans. Nlle-Orléans 10 décembre 1880.—Les actionnaires de cette banque sont avisés que l'élection annuelle suivant l'article 22 de la Charte, de neuf directeurs pour le service de l'année prochaine aura lieu dans la salle de la Banque **Lundi, 20 du courant**, de 10 heures du matin à 2 heures du soir.
N. LANDRY, Caissier.
10 déc—au 20

Bureau de la compagnie du "New Orleans City Railroad" 124 Canal.—L'élection annuelle de directeurs de cette Compagnie sera tenue **lundi, 20 décembre 1880**, de 11 heures du matin à 2 h. de l'après midi.
R. F. HARRISON, Secrétaire protem.
10 déc—au 20

Bureau de la Compagnie d'Assurance de la Nouvelle-Orléans Au coin des rues Canal et Camp—Nouvelle-Orléans, 7 décembre 1880.—Avis est par le présent donné que conformément à l'article 6 de la charte de cette compagnie, l'élection annuelle pour douze directeurs, pour servir pendant l'année suivante, aura lieu aux bureaux de la Compagnie le LUNDI, 27 décembre 1880 de 11 heures du matin à 2 heures de l'après midi.
J. W. HINCKS, Secrétaire.
7 déc—au 27

Association d'assurance mutuelle de la Nouvelle-Orléans. Nouvelle-Orléans, le 7 décembre 1880. L'élection annuelle de douze directeurs, pour servir pendant l'année prochaine, aura lieu aux bureaux de cette Association No 102 rue du Canal, **Lundi le 27 décembre 1880**, de 10 heures A. M à 2 heures P. M.
LÉON SERÉ, Secrétaire.
7 déc—au 27

Bureau de la compagnie du chemin de fer de la N-Orléans et de Carrollton—Nlle-Orléans, 3 décembre 1880.—L'élection annuelle des Directeurs de cette compagnie aura lieu conformément à la loi LUNDI, 3 janvier 1881, de 10 h. du matin à 2 h. de l'après midi, au bureau de la compagnie No 17 rue Baronne.
WALTER V. CROUCH, Secrétaire.
5dé—au3 janv—tf2j

Bureau de la Commission de Liquidation de la Dette de ville—Nlle-Orléans, 1er décembre 1880.—Avis aux porteurs d'obligations de ville et aux créanciers qui ont obtenu des jugements contre la ville.—Les nouveaux bons à 4 pour cent d'intérêt et cinquante ans d'échéance, dont l'émission a été autorisée par la loi 133 de 1880, pour la liquidation de la dette ci-dessus, sont prêts à être livrés. Tous les porteurs d'obligations et créanciers ci-dessus sont invités à échanger leurs titres pour les nouveaux, conformément aux dispositions de ladite loi.
J. H. OGLESBY, Président du Syndicat de la Dette.
2 déc—30f

Pensions Restaurants &c.

MAXWELL HOUSE,

NASHVILLE, TENN.

CET HOTEL complètement restauré et meublé à neuf, n'a d'égal dans aucune ville au sud de Baltimore. Je l'administrerai de manière à ce qu'il n'ait de supérieur nulle part.

CHAS. E. SMEDES, Propriétaire.

1er déc—1m.

PENSION PRIVEE,

123 ...... RUE ROYALE 123

Entre St Louis et Toulouse, Nlle-Orléans.

MADAME TRAPOLIN prévient sa nombreuse clientèle ainsi que les voyageurs, que rien n'a été épargné pour faire de sa maison une des plus confortables de la ville, autant par l'élégance de ses appartements que par le service de sa table. Les voyageurs désirant trouver un chez soi, ne doivent pas manquer de visiter cet établissement qui se trouve au centre du commerce.

Les prix sont des plus modérés.

On sollicite le patronage des personnes de la campagne. 31 août—au 22 déc.

La Grande Fabrique de Chaussures du Sud, établie en 1875.

CETTE Fabrique, depuis sa fondation, a toujours eu à son emploi un fort personnel d'habiles cordonniers. C'est dû à l'énergie et à l'entreprise de M. JOHN HANSEN, propriétaire de l'établissement.

M. JOHN HANSEN signale à l'attention de ses nombreux clients et du public en général son magnifique assortiment de Bottes et Chaussures pour Hommes, femmes et enfants, et les invite à venir l'examiner avant d'acheter ailleurs.

JOHN HANSEN,

Fabrique de Chaussures du Sud, 33 et 35 rue du Canal,

29 sept—6m En face la Douane

BODLEY BROTHERS

ONT l'assortiment le plus complet de wagons à cannes, charrettes à cannes à 3 et 4 mulets, charrettes à bœufs, do. pour logs, wagons à coton, charettes à bagasse, charrettes pour fermes, charrettes à riz, petites charrettes de toutes dimensions, rais, jantes, brancards, colliers de chevaux, matériaux pour voiture, graisse pour essieux, moyeux. Nous appelons l'attention sur nos essieux durcis, nos moyeux forgés à froid et tous les ferments extra destinés à nos charrettes et wagons, lesquels sont fabriqués dans nos propres usines, à Wheeling, W. Va, avec des matériaux supérieurs et par de très habiles ouvriers. Nous garantissons tout, ne craignons aucune concurrence et répondons aux plus fortes demandes.

Dépôt 18 et 20 rue Union.

mai 20—1 an

JOHN R. LEGIER,

Notaire,

No 79 Passage de la Bourse,

Entre les rues Conti et Bienville. NOUVELLE-ORLEANS, Lne.

1er août—6m DMerV

ASSURANCES.

Commercial Union Assurance Company of London.

Compagnie d'Assurance "UNION COMMERCIALE," de Londres.

NLLE-ORLEANS, BUREAU: 188 rue Gravier, en face la Bourse au Coton.

Actif—Capital payé exclus	$7,818,702 55
Capital payé	1,250,000 00
Actif brut	$9,068,702 55
Passif, y compris réserve pour réassurance de vieux risques	4,778,295 51
Actif surplus	$4,290,407 04
Capital souscrit dont sont responsables personnellement les actionnaires, mais le paiement duquel aucune demande n'a été faite	$11,250 00

Les assurances de tous genres contre l'incendie sont sollicitées et les risques acceptés aux taux courants. Les affaires promptement et libéralement ajustées et pas d'escompte n'est déduit des réclamations pour la perte des propriétés situées en ville.

Directeurs—Succursale des Etats-Unis

WILLIAM ALLEN BUTLER.
EUGENE DUTILH, (Prés't Orient. Mut. Ins. Co.)
GEO. S. BOWDOIN, (Morton, Bliss & Co.)
S. VAN RENSSELAER CRUGER.
EDW'D S. JAFFRAY, (E. S. Jaffray & Co).
JOHN T. TERRY, (Prés't Texas & N. O. R. R. Co).
DAVID A. WELLS.

A. A. WOODS, Agent-résident.

188 rue Gravier.

16 déc—1mDMal

COMPAGNIE D'ASSURANCE —DU— CROISSANT,

(CRESCENT INSURANCE CO.,) 67 et 69, Rue du Camp,

NOUVELLE-ORLEANS.

Organisée en 1849—Réorganisée en 1880.

CAPITAL EN ARGENT $400,000

Sollicite des **Risques d'Incendie, de Rivière et de Marine.**

W. R. LYMAN .... Président.
S. B. NEWMAN .... Vice-Président.
CHAS. E. RICE .... Secrétaire.

Directeurs :

Samuel B. Newman, Joseph Bowling, S. Hernsheim, Geo. W. Sentell, R. E. Mortimer, Reuben G. Bush, Edward Nalle, W. W. Swan, A. H. Blewett, U. Marinoni, Charles H. Doiron, Wm A. Phelps, Ford Marks, John Brunsso, E. H. Adams, Samuel H. Kennedy, Victor Meyer, Edward J. Gay, Alf. Moulton, Wm. B. Conger, John M. Parker, George Martin, Henry L. Flash, J. J. Heiss, Lucien Delery, Louis Prados, Charles Newman, S. C. Coulon, John Calder, Wm. E. Lyman.

27 juin—1an V C

LIVERPOOL and LONDON and GLOBE INSURANCE COMPANY.

Département du Sud.

Bureau coin Carondelet et Gravier.

Le capital de cette Compagnie est de DIX MILLIONS DE DOLLARS auquel doit s'ajouter la responsabilité illimitée des propriétaires.

Actif provenant des incendies à l'exclusion du capital payé	$ 9,881,426 21
Capital payé	1,228,200 00
Total de l'actif	$11,109,626 21
Montant réservé pour couvrir les réassurances et les pertes reconnues	3,944,358 23
Excédant pour les porteurs de polices	$ 7,165,267 98
Pertes par l'incendie de Chicago, en 1871	$3,239,091
Pertes par l'incendie de Boston, en 1872	1,439,739

On sollicite des assurances pour risques de toutes sortes. Le Bureau des Directeurs est pleinement autorisé à régler et payer toutes les pertes survenant en cette ville, et qui place la Compagnie sur un pied d'égalité avec les compagnies locales, opérant en vertu de chartes confédérées par les lois de l'Etat.

Bureau de Directeurs.

J. F. SCHRODER, Esq., Chairman, de la maison L. Christ & Co.
NEWTON BUCKNER, Esq. de la maison Buckner & Co.
PERRY NUGENT, Esq., de la maison Nugent & Lallande.
PETER ANDERSON, Esq., de la maison Anderson & Simpson.
HENRY V. OGDEN, Secrétaire Résident.
JULES F. ROUX, Assistant Secrétaire Résident.

Nlle-Orléans, 20 octobre 1880. 24 oct—6m.

COMPAGNIE D'ASSURANCE —DES— Factors & Traders,

37...... RUE CARONDELET 37

Capital Payé $1,000,000

ED. A. PALFREY .... Président.
JOHN CHAFFE .... Vice-président.
THOS. F. WALKER .... Secrétaire.

Polices d'assurance contre les risques d'incendie, de rivière et de marine, émises aux taux du tarif le plus réduit.

—DIRECTEURS—

John I. Noble, John Chaffe, Richard Milliken, J. I. Warren, Sam'l. Friedlander, R. M. Walmsley, A. H. May, L. Lytt Lyon, Samuel H. Boyd, B. F. Eshleman, Chas. Chaffe, W. J. Behan, L. C. Jurey, Wm. Hartwell, C. J. Leeds, A. P. Janin, A. M. Bickham, Henry Abraham, Louis Bush, A. Brittin, G. W. Sentell, Wm. Cunningham, Jno. I. Adams, R. T. Buckner.

5 sept—6m

COMPAGNIE D'ASSURANCES MUTUELLES DU SUD.

Capital payé $500,000

Extrait du vingt-quatrième état annuel pour 1879.

Montant des primes encaissées, et escompte et intérêt		$398,272 86
Pertes, dépenses, taxes, etc	$288,791 79	
Fonds de réserve	10,000 00	
Dividende sur actions, 10 p cent	49,568 90	$348,360 69
Profits nets		39,912 17

Actif de la compagnie estimé au taux actuel du marché, comptant.

Actions, bons, prêts, Billets à ordre et propriétés foncières	$393,157 07
Argent en caisse et primes en voie de collection	187,571 44
	$580,728 51

Dividende payé sur actions, 1 pour cent par an, et sur les polices participantes, 15 pour cent payable comptant en argent.

Cette ancienne compagnie, digne de la confiance publique, émet des polices sur les risques de FEU, de RIVIERES et de MER, aux conditions les plus avantageuses. Les pertes sont promptement ajustées et réglées à des conditions libérales au **Bureau de la Compagnie, 52 rue du Camp.**

JAMES I. DAY, Président.
H. CARPENTER, Secrétaire.

Directeurs :

Jno. G. Gaines, J. L. Harris, J. Weis, Henry Renshaw, Scott McGehee, J. O. Morris, B. Biscoe, D. Fatjo, Thos. Sligma, Charles Macready, R. E. Craig, D. A. Chaffraix, Jesse S. Flower, E. J. Hart, Jules A. Blanc, B. W. Taylor, H. Newman, Chas. Roberts, James I. Day, A. Baldwin, T. L. Airey, Emory Clapp, W. B. Seymour, Sam'l L. Boyd.

23 janv—1an.

ASSURANCES.

Compagnie d'Assurance Mutuelle des Marchands de la Nlle-Orléans.

No 104 rue du Canal.

VINGT-SIXIEME ETAT ANNUEL.

CONFORMEMENT aux dispositions de sa charte, la compagnie publie l'exposé suivant :

Primes reçues pendant l'année échue le 31 mai 1880, y compris les primes non acquises de l'année précédente—

Risques de feu	$294,553 51	
Risques maritimes	23,682 42	
Risques de rivières	29,715 16	
Total des primes	$347,951 09	
Moins primes non acquises	88,524 00	
Primes nettes 31 mai 1880		$259,427 09

PERTES PAYEES—

Sur risques de feu	$74,435 58	
Sur risques maritimes	8,810 44	
Sur risques de rivières	6,471 11	
Taxes et dépenses, moins intérêt	15,203 87	
Réassurances et primes remboursées	16,706 72	121,627 72
Profits		$137,799 37

La compagnie a l'actif suivant :

Propriétés foncières	$229,035 97
Bons de ville et bons hypothécaires	15,000 00
Stock des N.O. Water Works (1,454 actions)	46,215 00
Billets garantis par hypothèque ou nantissement	147,942 27
Billets à ordre	66,441 96
Primes en voie de collection	34,770 77
Actions de compagnies d'assurance, de banques et autres	65,717 31
Scrip de ville	2,000 00
Jugements sur billets hypothécaires	3,000 00
Argent en caisse	80,490 14
	$690 513 52

L'exposé ci-dessus est une copie exacte et correcte des livres de la compagnie.

P. FOURCHY, Président.
G. W. NOTT, Secrétaire.

Etat de la Louisiane, Paroisse d'Orléans, Ville de la Nlle-Orléans.

Signé et assermenté devant moi, ce 12e jour de juin 1880.

JAMES FAHEY, Notaire.

A une réunion du Conseil de Direction tenue ce 12 juin 1880, il a été résolu de déclarer un dividende en argent de vingt-cinq pour cent sur les primes nettes participantes pour l'année échue le 31 mai 1880, payable le troisième lundi de juillet prochain. Aussi de payer aux actionnaires, sur demande, un second intérêt semestriel de cinq pour cent, faisant dix pour cent par an sur le fonds capital de la compagnie. Désormais l'intérêt dividende sera payé tous les trois mois.

Directeurs :

P. MASPERO, JOHN GEDDES, PAUL FOURCHY, J. J. FERNANDEZ, JNO. B. LALLANDE, EDWARD TOBY, D. FATJO, M. W. SMITH, D. A. CHAFFRAIX, CHS. LAFITTE, B. W. TAYLOR.

13 juin—

Etat annuel de la Compagnie d'Assurance de la Nlle-Orléans

Pour l'année expirant le 31 décembre 1879

Primes de feu	[illegible] 342 [illegible]	
[illegible]	[illegible]	
Primes de rivière	[illegible]	
Total des primes		$383,549 [illegible]
Moins—		
[illegible]	[illegible]	
[illegible]	[illegible]	120 653 34
Primes nettes		262 896 12
Montant provenant des intérêts, loyers		31 664 88
Revenu		$294 561 00
A déduire—		
Pertes par le feu	$72,598 84	
Pertes maritimes	28,895 26	
Pertes de rivières	15,316 13	
	$116,810 23	
Réfaction (rebate) et commissions	41 420 46	
Contributions charitables	1,053 46	
Taxes d'Etat, de ville et licenses	8,228 01	
Bureau des assureurs, corps de sauvetage et Babcock	6,978 00	
Dépenses générales de bureau et agences	34,393 78	208 883 94
Profit net		85,677 04
A déduire ; Profits et pertes sur la vente des Bons consolidés de l'Etat et autres valeurs, ainsi que dividende de juillet	$33,960 41	
Retenu pour pertes non ajustées	10,000 00	
Dividende du 31 décembre 1879	25 000 00	
Surplus	16 716 65	
		85,677 04

ACTIF DE LA COMPAGNIE

Argent en banque	$106,565 42
Bons des Etats-Unis	103,000 00
Propriétés foncières, estimation faite au plus bas prix du marché	132,168 26
Billets garantis par première hypothèque sur des propriétés de ville	97,844 58
Billets garantis par nantissement de valeurs réalisables	55,100 00
Billets pour primes	17,470 50
Bons première hypothèque N. O. J. & G. N. R. R.	23,600 00
500 actions compagnie des Water works, à $37 76	18,888 00
Bons de première hypothèque, N. O. Waterworks	10,000 00
Actions de banque, d'assurances, de la La. Ice Co. et autres actions estimées au taux le plus faible du marché	21 224 20
Primes en voie de collection	66 401 56
Dû par des agents	1,675 97
Total de l'actif	$653,838 58

PASSIF.

Capital	$500,000 00
Réserve pour réassurances	95,243 44
Dividendes non réclamés	6,878 49
Réserve pour pertes non ajustées	10,000 00
Dividende de décembre 1879	25,000 00
Surplus	16,716 65
Total du passif	$653,838 58

L'état ci-dessus est une copie exacte et correcte des livres de la compagnie.

J. W. HINCKS, Secrétaire. J. TUYES, Président.

Fait et assermenté devant moi, ce 10 janvier 1880.

T. H. BUISSON, Troisième Juge de Paix.

Nous, soussignés, comité spécial nommé par le Conseil de Direction de la Compagnie d'Assurance de la Nouvelle-Orléans, pour évaluer l'actif de ladite compagnie au taux actuel du marché, déclarons par le présent avis, qu'après un examen minutieux, l'évaluation dudit actif, comme il est spécifié ci-dessus, est vraie et correcte.

WM. A. BELL, A. SCHREIBER, H. GALLY.

A un meeting du Conseil de Direction tenu le 10 janvier 1880, il a été résolu de payer, sur demande, le dividende semi annuel de CINQ POUR CENT sur le fonds capital aux actionnaires ou à leurs ayants-droit.

Nouvelle-Orléans, 10 janvier 1880.

J. W. HINCKS, Secrétaire.

DIRECTEURS.

W. A. BELL, PIERRE POUTZ, CHS. J. LEEDS, C. T. DUGAZON, CHS. LAFITTE, H. GALLY, A. SCHREIBER, ANT. CARRIERE, CHS. E. SCHMIDT, JULES ALDIGE, D. FATJO, JULES TUYES.

11 janv

MALADIES DE POITRINE

Dans le plus grand nombre de cas **GUÉRISON** et, dans les cas désespérés, **SOULAGEMENT MANIFESTE** PAR L'EMPLOI DE **l'Elixir alimentaire Ducro**

Nombre de malades les ont dû leur guérison après avoir employé sans résultat satisfaisant toute autre médication.

La formule de cet Elixir dont la base est le jus de viande et l'alcool, a été établie en 1868. Malgré les nombreuses imitations que son succès a fait naître, elle continue d'être préconisée par les sommités médicales de Paris, comme l'un des plus

PUISSANTS FORTIFIANTS

pour les convalescents, les personnes faibles, les jeunes filles chlorotiques, les vieillards débilités, etc.

Exiger sur l'étiquette, l'orthographe DUCRO, la mention des médailles : Argent Paris 1875, Or, Compiègne 1877 et le dessin de la marque de fabrique ci-contre.

Paris, 30, place des Vosges et toutes les Pharmacies.

ASSURANCES.

ANNUAL STATEMENT —OF THE— NEW ORLEANS INSURANCE COMPANY

For the Year Ending on the Thirty-first of December 1879

Fire premiums	$278,342 [illegible]	
Marine	59,646 [illegible]	
Inland	45,560 04	$383 549 [illegible]
Less—		
Premiums on risks not terminated	95 243 44	
Return premiums	13,620 66	
Reinsurance	11,789 24	$120 653 34
Net earned premiums		$262,896 12
Add—Received for interest, salvages and rents		31 664 88
Income		$294,561 00
Deduct—		
Fire losses	$72,598 84	
Marine	28,895 26	
Island	15,316 13	$116,810 23
Rebate and commission	41,420 46	
Charitable donations	1,053 46	
State and city taxes and licences	8,228 01	
Board of Underwriters Babcock and Salvage corps	6,978 00	
Gross expenses, house office & agencies	34,393 78	208 883 94
Gross profit		$85,677 04
Deduct—		
Profit and loss—Loss on sale of Louisiana State Consols, other assets and July dividend	$33,960 41	
Reserved for unadjusted losses	10,000 00	
Dividend December 31, 1879	25,000 00	
Surplus	16,716 65	85 677 04

The company has the following assets:

Cash in bank	$106,565 42	
U S bonds	103 000 00	
Real estate, lowest valuation	132,168 26	
Notes secured by first mortgage on city properties	97,844 58	
Notes secured by pledges of available securities	55,100 00	
Notes for premiums	17,470 50	
N. O., J. and G. N. R. R. first mortgage bonds	23 600 00	
500 Shares Waterworks Co, at $37 76	18,888 00	
New Orleans Waterworks first mortgage bonds	10,000 00	
Banks, insurance, Louisiana Ice Co, and other stocks, lowest market value	21 224 20	
Premiums in course of collection	66 401 56	
due by agents	1 675 97	$653 838 58

LIABILITIES.

Capital stock	$500 000 00	
Reinsurance reserve	95 243 44	
Unclaimed dividends	6 878 49	
Reserved for unadjusted losses	10,000 00	
Dividend December 1879	25 000 00	
Surplus	16 716 65	$653 838 58

The above statement is a true and correct transcript from the books of the company.

J. W. HINCKS, Secretary. J. TUYES, President.

Sworn to and subscribed before me this tenth day of January, 1880. THEO. BUISSON, Third Justice of the Peace.

We, the undersigned special committee, appointed by the Board of Directors of the New Orleans Insurance Company to value the assets of said company at their present market value, hereby certify that after a careful examination of said assets, the above valuation is true and correct.

W. A. BELL, A. SCHREIBER, H. GALLY.

At a meeting of the Board of Directors, held on the tenth day of January, 1880, it was resolved to pay on demand the semi annual dividend of FIVE PER CENT on the capital stock to the stockholders or their legal representatives.

New Orleans, January 10, 1880.

J. W. HINCKS, Secretary.

DIRECTORS.

W. A. BELL, PIERRE POUTZ, CHAS. J. LEEDS, C. T. DUGAZON, CHAS. LAFITTE, H. GALLY, A. SCHREIBER, ANT. CARRIERE, CHAS. E. SCHMIDT, JULES ALDIGE, D. FATJO, JULES TUYES.

Jan 11

Merchants' Mutual Insurance Co. OF NEW ORLEANS,

104 CANAL STREET.

Twenty-Sixth Annual Statement.

In conformity with the requirements of their charter the Company publish the following statement.

Premiums received during the year ending May 31st 1880, including Unearned Premiums of the previous year—

On Fire Risks	$294,553 51	
On Marine Risks	23,682 42	
On River Risks	29,715 16	
Total Premiums	$347,951 09	
Less Unearned Premiums	88,524 00	
Net Earned Premiums 31st May 1880		$259,427 09
Losses paid—		
On Fire Risks	$74,435 58	
On Marine Risks	8,810 44	
On River Risks	6,471 11	
Taxes and Expenses, Less Interest	15,203 87	
Re-insurance and Return Premiums	16,706 72	121,627 72
Profit		$137,799 37

The Company has the following Assets:

Real Estate	$229,035 97
City and Municipal Bonds	15,000 00
N. O. Waterworks Stock (1,454 shares)	46,215 00
Notes secured by mortgage and pledge	147,942 27
Bills Receivable	66,441 96
Premiums in course of collection	34,770 77
Insurance, Bank and other Stocks	65,717 31
Judgment on mortgage note	3,000 00
City Time	2,000 00
Cash on hand	80,490 14
	$690,513 52

The above Statement is a just, true and correct transcript from the books of the Company.

PAUL FOURCHY, President.
G. W. NOTT, Secretary.

STATE OF LOUISIANA, Parish of Orleans, City of New Orleans.

Sworn to and subscribed before me the 12th day of June, 1880.

JAMES FAHEY, N. P.

At a meeting of the Board of Directors, held on the 12th day of June 1880, it was resolved to declare a cash dividend of 25 per cent on the net earned participating premiums for the year ending 31st May 1880, payable on the third Monday of July next; also, to pay the Stockholders on demand a second semi-annual interest of five per cent, making ten per cent per annum on the Capital Stock of the Company. Hereafter, interest dividends to be paid quarterly.

DIRECTORS.

P. Maspero, Paul Fourchy, Jno. B. Lallande, Edward Toby, M. W. Smith, J. J. Fernandes, John Geddes, D. Fatjo, D. A. Chaffraix, Chas. Lafitte, W. Taylor.

13 juin—

WELL PARK BREWERY — TRADE MARK — T — TENNENT'S PALE ALE

La plus grande BRASSERIE DU MONDE qui mette en bouteilles, à vendre, en entrepôt ou droit payé par

Bassetti & Xiques,

67 et 69 rue Décatur, AGENTS.

1er sept—3m

CONSULAT DE FRANCE A LA NOUVELLE-ORLEANS

BUREAUX 92 RUE ROYALE.

Ouverture de 10 h. du matin à 3 h. P. M.

Des renseignements sont demandés sur les personnes dont les noms suivent. En cas de décès ou d'absence, leurs amis ou connaissances sont priés d'en donner avis au Consulat.

Abadie Jean-Marie, Alluis Pierre, Ansies F, Allemand Louis, Angammarre Eugène, Arzarcq, Astugue Bernard, Bordes Alexandre, François et Mariette, Burthe Mme Veuve George, Butler Mme Vve, Besey Charles, Bistes Jean, Brunet Adrien, Bourgeois Marguerite, Bonneville Marcelin, Bochud Jules Gustave, Berdelay Joseph, Bettinger Mr, Bourrie Mme Vve, Corvaisier Joseph, Courtade Eugène, Chapelin A, Chauveau Louis, Castagnon Paul, Cenclet Alexandre, Colladant Jacques, Conseirat Salat Pierre, Chatelain Mme, née Catherine Jardin, Cazaubon Mme Vve, Cluzet Ernest, Deron Luc Thérèse Henri, Dormier J V, Dupupet Marie, Darmaure Joseph François, Dufaut J, Dallery Glandine, Danolol Mme, Dormier Jules Victor, Franier Jean Michel, Flachard Emile, Forstall Sons, Fage Louis, Flouch Mme Charles, Fauchet Mme Vve, Ferran Jean, Galinier Mr, Godin Charles, Gouffe Mr, Guiraud Mme Vve Joseph, Herbert Louis, Hery Martin, Harent Pierre Jacques Delphin, Iffrig Mme, Jarriat François, Juvet Eugène, Krepper Michel, Lacroix Pierre Paul, Leblanc Auguste, Labanest Mathieu, Legros Mr, Leronge Alphonse, Laviernte Félix, Le Vendre ou Le Vaitre Jean Mathurin, Lefevre Mr, Lancelot Mme Jean Marie, Lefevre P, Laurent Germain et Emile, Le Stum Yves Marie, Lacase Jean, Labitte Mme Vve, Lefevre Désiré, Lavery Françoise, Lussan Dominique, Muller William, Martinez, Marcel Joseph, Mugnier Joseph, Masure Louis, Moirand Mme de Mayanl Jean, Maistre Pierre, Narbot Jean Marie, Ostalliet Charles, Perez Dominique, Poivet André, Picart Mme Vve, née Louise Parisot, Penat Pierre, Pretsack Albert, Peloain Victor François Jean, Pesé Adolphe, Perpant Ernest Michel, Poirson Philippe Ernest, Rocques Jean Baptiste, Rougeau Ambroise, Rousseau Louis, Rougoufre Auguste, Rolland Edouard, Schmutz Mr, Farrat Mme Vve Célestin, Somin Mr, Tristani Mr.

Les procurations et actes notariés de toute nature sont passés en Chancellerie aux prix fixés par le tarif.

Des régistres sont tenus pour l'inscription gratuite des mariages, naissances et décès.

La Nouvelle-Orléans, Le 9 octobre 1880.

Le Gérant, FRANCIS NAVONE.

9 oct—

TELEGRAPHE D'ALARME.

Indication, par les cloches d'alarme, de la localité où éclate un incendie.

Les cloches d'alarme annonçant un incendie désigneront ainsi qu'il suit la localité où le feu s'est manifesté :

Par exemple, lorsque l'alarme est donnée par la boîte No. 123, les cloches frapperont 1 coup, puis, 5 secondes après, elles frapperont 2 coups, et 5 secondes après, 3 coups, indiquant ainsi 123. L'alarme ne sera répétée que de 10 en 10 secondes. Autre exemple, pour désigner la boîte No. 48, il y aura 4 coups de cloche, puis un moment après, 8 coups—ce qui indiquera que le feu a éclaté dans le voisinage de la boîte 48.

Si l'incendie s'étend, il y aura 15 coups de cloche ; s'il devient général, 20 coups. Alors, toutes les pompes de la ville devront se porter à l'endroit où se trouve la boîte qui a signalé l'incendie.

Les boîtes désignées par une étoile sont automatiques.

5 Coin Harmonie et Levée.
6 Coin Washington et Chippewa.
7 Marché Neuvième.
8 Coin Carondelet et Huitième.
9 Coin Prytania et Neuvième.
12 Coin Magnolia et Washington.
*13 Coin Sixième et St-Denis.
*14 Pompe No. 22, rue Tchoupitoulas, près Philip.
15 Pompe No. 23, rue Washington, près Magazine.
16 Compagnie Lafayette No. 1, rue Jackson, entre St-Thomas et Rousseau.
17 Coin Live Oak et Première.
18 Coin Magasin et St-André.
19 Coin Rousseau et Ste-Marie.
21 Coin St-Charles et Première.
23 Coin Dryades et St-André.
*24 Marché Keller, rue Locust, entre Félicité et St-Andrew.
25 Coin Jackson et Coliseum.
26 Coin Jackson et Liberté.
27 Coin Seconde et Dryades.
29 Coin Market et Levée.
31 Coin Henderson et Levée.
32 Pompe No. 12, rue Tchoupitoulas, entre Race et Orange.
34 Pompe No. 1, rue Hunter, entre Peters et Tchoupitoulas.
35 Coin Market et Chippewa.
36 Station de Police du 2nd Precinct, coin Terpsichore et Chippewa.
37 Coin Race et Magasina.
38 Coin Melpomène et Camp.
41 Station de Chevaux, rue St-Charles, près Félicity Road.
42 Pompe No. 20, rue Thalia, entre Dryades et Baronne.
43 Coin Franklin et Terpsichore.
47 Coin Gaiennié et Nouvelle-Levée.
*48 Pompe No. 6, coin Commerce et St-Joseph.
51 Coin Constance et Erato.
52 Coin Camp et St-Joseph.
53 Pompe No. 18, rue Calliope, entre St-Charles et Carondelet.
54 Coin Nouveau Bassin et Tivoli Walk.
56 Coin Howard et Clio.
57 Coin Magnolia et Erato.
61 Coin Erato et Franklin.
65 Coin Julie et Levée.
*71 Pied de la rue Julie.
72 Coin Canal et Levée.
73 Coin Magasins et Girod.
*74 Coin Natchez et Tchoupitoulas.
*81 Coin Canal et Camp.
82 Pompe No. 5 et à l'Hôtel de ville.
83 Pompe No. 13, No. 12 rue Perdido.
84 Coin Carondelet et Commune.
121 Coin Remparts et Canal.
*123 Coin Remparts et Poydras.
*124 Pompe No. 14, rue Commune, entre Liberty et Howard.
*125 Workhouse, rue Girod.
*126 Coin Commune et Rocheblave.
*127 Coin Claiborne et Poydras.
141 Coin Bienville et Vieille-Levée.
142 Coin St-Louis et Royale.
143 Pompe No. 7, rue Dauphine, entre Douane et Bienville.
145 Coin Bourgogne et Toulouse.
146 Pelican H. & L. No. 4, rue du Bassin, près Conti.
151 Canal et Robertson, Wood's Press.
*152 Coin Bienville et Johnson.
*153 Coin Derbigny et Conti.
214 Coin Vieille-Levée et St-Philippe.
215 Station de Police, Place Jackson.
216 Coin Hôpital et Dauphine.
*217 Pompe No. 10, rue Dumaine, entre Remparts et St-Claude.
231 Coin Tremé et Esplanade.
232 Coin Remparts et Quartier.
234 Marché Tremé et Prison de paroisse.
235 Pompe No. 21, rue Claiborne, coin St-Pierre.
236 Coin Chemin du Bayou et Claiborne.
*241 Pompe No 8, Chemin du Bayou, coin Galvez.
*242 Coin St-Anne et Miro.
243 Stern's Factory, Français et Broad.
252 Hook & Ladder No. 3, coin Marigny et Peters.
253 Pompe No. 9, rue Esplanade, entre Decatur et Français.
254 Pompe No 8, rue Victoire.
312 Station de Police, rue Champs-Elysées.
313 Coin Bagatelle et Esplanade.
314 Coin Bons-Enfants et St-Antoine.
315 Coin Bons-Enfants et Champs-Elysées.
316 Coin Claiborne et St-Bernard.
412 Coin Laharpe et White, R. R. Depot.
413 Coin Amour et Espagne.
*414 Coin Poète et Urquhart.
*415 Coin Mandeville et Claiborne.
513 Levee Steam Cotton Press, Levée.
514 Marché Washington, rue de Chartres, entre Louisa et Piété.
*515 Coin Louisa et Remparts.
612 Pompe No 24, Grands-Hommes, près Port.
*613 Coin Dauphine et Indépendance.
*614 Rue Poland, Station des chars.
*615 Casernes des Etats-Unis.
*6[illegible] Coin [illegible] et Dauphine.